

**ISTRUZIONI PER L'USO**



**PISTOLE  
SEMIAUTOMATICHE  
GLOCK**

## ISTRUZIONI PER L'USO

**per pistole semiautomatiche Safe Action della GLOCK.**

### **AVVERTENZE:**

L'arma deve considerarsi sempre carica e pronta a sparare fino a quando il tiratore non si è accertato **personalmente** del contrario, togliendo il caricatore, azionando il carrello e completando le operazioni di scaricamento illustrate a pag. 17.

**Non** puntare **mai** l'arma verso una persona quando si maneggia. Per limitare la possibilità di uno sparo accidentale, non porre il dito sul grilletto fino a quando l'arma non è puntata sul bersaglio e si intende sparare, ma appoggiarlo sul castello.

Se non si intende sparare, non porre il dito sul grilletto.

Se si intende sparare con due mani, non porre mai il pollice della seconda mano dietro al carrello.

**Prima di utilizzare la pistola GLOCK leggere attentamente e seguire in particolare le avvertenze sulla sicurezza e le condizioni di garanzia riportate in queste istruzioni per l'uso.**

**Tutte le armi, incluse le pistole GLOCK, devono essere conservate in luogo sicuro in modo da evitare un possibile uso da parte di persone non autorizzate, in particolare da parte dei bambini.**

**Il costruttore non si assume alcuna responsabilità in caso di non rispetto delle condizioni di fornitura e di vendita ivi riportate.**

Foro competente: Vienna Austria

## **SOMMARIO**

Istruzioni per l'uso	2
Descrizione generale	4
Caratteristiche principali	5
Dati tecnici	6
Dotazione standard	12
Funzionamento dell'arma	13
Elenco dei componenti delle pistole GLOCK	14
Disegno esploso (GLOCK 17)	16
Dispositivi di sicurezza	17
Elementi di puntamento	18
Caricamento e tiro	19
Scaricamento	20
Smontaggio e rimontaggio	21
Avvertenze di sicurezza e condizioni di garanzia	24
Controllo dei dispositivi di sicurezza	25
Lubrificazione	26

## DESCRIZIONE GENERALE

La pistola semiautomatica “Safe-Action” GLOCK, grazie alla sua concezione costruttiva senza compromessi, combina virtualmente tutte le caratteristiche richieste di una moderna arma da fuoco di oggi e di domani:

- Peso complessivo estremamente ridotto
- Notevole potenza di fuoco
- Massima sicurezza per l'utilizzatore
- Eccellenti prestazioni grazie alla combinazione di metodi di produzione avanzati e impiego di materiali di alta qualità.

Le pistole GLOCK sono pistole semiautomatiche a bloccaggio meccanico e funzionamento a rinculo, dotate di sicura al percussore ed al grilletto e di un dispositivo sicurezza contro la caduta dell'arma - sistema “Safe-Action”.

L'alimentazione delle cartucce è automatica e si esaurisce con l'ultimo colpo nel caricatore. Il carrello (1) - i numeri tra parentesi si riferiscono allo schema esploso illustrato - rimane quindi in posizione aperta, bloccato per mezzo della leva di arresto (27).

## CARATTERISTICHE PRINCIPALI

**Il sistema di sparo “Safe Action”** consente un tiro istantaneo senza la necessità di azionare dispositivi di sicurezza esterni.

Dopo ogni sparo, **il percussore (5)** viene parzialmente compresso e messo in sicurezza.

Non sussiste il pericolo di uno sparo accidentale dovuto alla caduta o allo scuotimento dell'arma carica.

**Il colpo può partire esclusivamente se viene premuto volontariamente il grilletto (26).** Per far ciò il dito che preme il grilletto deve prima azionare il dispositivo di sicurezza in esso integrato. È impossibile far partire un colpo esercitando una pressione obliqua laterale.

**La leva arresto carrello (27) e l'arresto del caricatore (19)** possono essere facilmente azionati con la mano che effettua il tiro.

**Il castello (17)** in tecnopolimero con guide in acciaio indurito è caratterizzato da **dimensioni ed angolo di impugnatura ideali e peso ridotto.**

Le pistole GLOCK hanno superato i più severi collaudi militari e/o industriali e sono conosciute in tutto il mondo per l'elevata tecnologia e precisione.

DATI TECNICI	GLOCK 17	GLOCK 17C	GLOCK 17L	GLOCK 19	GLOCK 19C
Calibro	9x19 9x21	9x19 9x21	9x19 9x21	9x19 9x21	9x19 9x21
Lunghezza (carrello)	186 mm	186 mm	225 mm	174 mm	174 mm
Altezza con caricatore	138 mm	138 mm	138 mm	127 mm	127 mm
Larghezza	30 mm	30 mm	30 mm	30 mm	30 mm
Lunghezza linea di mira	165 mm	171 mm	205 mm	153 mm	159 mm
Lunghezza canna	114 mm	114 mm	153 mm	102 mm	102 mm
Profilo canna: rigatura de- strosa - numero delle righe	6	6	6	6	6
Capacità caricatore standard	17	17	17	15	15
Peso senza caricatore	625 g	620 g	670 g	595 g	586 g
- caricatore vuoto standard	78 g	78 g	78 g	70 g	70 g
- opzionale	81 g	81 g	81 g	73 g	73 g
- caricatore pieno standard	~280 g	~280 g	~280 g	~255 g	~255 g
Velocità dei proiettili alla bocca ( $v_0$ )*	~360 m/s	~350 m/s	~385 m/s	~350 m/s	~340 m/s
Energia dei proiettili alla bocca ( $E_0$ )*	~520 J	~490 J	~590 J	~490 J	~460 J
Corsa dei grilletto	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm
Peso dello scatto	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,0 kg	~2,5 kg	~2,5 kg
* in funzione delle munizioni usate    *i valori indicati si riferiscono alla versione standard <b>Con riserva di modifiche tecniche!</b>					

<b>GLOCK 20</b>	<b>GLOCK 20C</b>	<b>GLOCK 21</b>	<b>GLOCK 21C</b>	<b>GLOCK 22</b>	<b>DATI TECNICI</b>
10 mm Auto	10 mm Auto	.45 Auto	.45 Auto	.40	Calibro
193 mm	193 mm	193 mm	193 mm	186 mm	Lunghezza (carrello)
139 mm	139 mm	139 mm	139 mm	138 mm	Altezza con caricatore
32,5 mm	32,5 mm	32,5 mm	32,5 mm	30 mm	Larghezza
172 mm	178 mm	172 mm	178 mm	165 mm	Lunghezza linea di mira
117 mm	117 mm	117 mm	117 mm	114 mm	Lunghezza canna
6	6	8	8	6	Profilo canna: rigatura de- storsora - numero delle righe
15	15	13	13	15	Capacità caricatore standard
785 g	775 g	745 g	735 g	650 g	Peso senza caricatore
75 g	75 g	88 g	88 g	78 g	- caricatore vuoto standard
-	-	-	-	-	- opzionale
~325 g	~325 g	~340 g	~340 g	~325 g	- caricatore pieno standard
~370 m/s	~355 m/s	~250 m/s	~240 m/s	~300 m/s	Velocità dei proiettile alla bocca ( $v_0$ )*
~750 J	~690 J	~460 J	~430 J	~525 J	Energia dei proiettile alla bocca ( $E_0$ )*
~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	Corsa dei grilletto
~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	Peso dello scatto
* in funzione delle munizioni usate    *i valori indicati si riferiscono alla versione standard <b>Con riserva di modifiche tecniche!</b>					

DATI TECNICI	GLOCK 22C	GLOCK 23	GLOCK 23C	GLOCK 24	GLOCK 24C
Calibro	.40	.40	.40	.40	.40
Lunghezza (carrello)	186 mm	174 mm	174 mm	225 mm	225 mm
Altezza con caricatore	138 mm	127 mm	127 mm	138 mm	138 mm
Larghezza	30 mm	30 mm	30 mm	30 mm	30 mm
Lunghezza linea di mira	171 mm	153 mm	159 mm	205 mm	205 mm
Lunghezza canna	114 mm	102 mm	102 mm	153 mm	153 mm
Profilo canna: rigatura destrorsa - numero delle righe	6	6	6	6	6
Capacità caricatore standard	15	13	13	15	15
Peso senza caricatore	639 g	600 g	593 g	757 g	757 g
- caricatore vuoto standard	78 g	70 g	70 g	78 g	78 g
- opzionale	-	-	-	-	-
- caricatore pieno standard	~325 g	~280 g	~280 g	~325 g	~325 g
Velocità dei proiettili alla bocca ( $v_0$ )*	~290 m/s	~295 m/s	~285 m/s	~310 m/s	~305 m/s
Energia dei proiettili alla bocca ( $E_0$ )*	~490 J	~510 J	~470 J	~560 J	~545 J
Corsa dei grilletto	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm
Peso dello scatto	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,0 kg	~2,0 kg
* in funzione delle munizioni usate    *i valori indicati si riferiscono alla versione standard <b>Con riserva di modifiche tecniche!</b>					



<b>GLOCK 25</b>	<b>GLOCK 26</b>	<b>GLOCK 27</b>	<b>GLOCK 28</b>	<b>GLOCK 29</b>	<b>DATI TECNICI</b>
.380 Auto	9x19 9x21	.40	.380 Auto	10 mm Auto	Calibro
174 mm	160 mm	160 mm	160 mm	172 mm	Lunghezza (carrello)
127 mm	106 mm	106 mm	106 mm	113 mm	Altezza con caricatore
30 mm	30 mm	30 mm	30 mm	32,5 mm	Larghezza
153 mm	144 mm	144 mm	144 mm	151 mm	Lunghezza linea di mira
102 mm	88 mm	88 mm	88 mm	96 mm	Lunghezza canna
6	6	6	6	6	Profilo canna: rigatura de- strosa - numero delle righe
15	10	9	10	10	Capacità caricatore standard
570 g	560 g	560 g	529 g	700 g	Peso senza caricatore
68 g	56 g	60 g	56 g	68 g	- caricatore vuoto standard
-	-	-	-	-	- opzionale
~204 g	~180 g	~205 g	~145 g	~235 g	- caricatore pieno standard
~285 m/s	~340 m/s	~285 m/s	~275 m/s	~350 m/s	Velocità dei proiettile alla bocca ( $v_0$ )*
~250 J	~460 J	~475 J	~235 J	~670 J	Energia dei proiettile alla bocca ( $E_0$ )*
~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	Corsa dei grilletto
~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	Peso dello scatto

\* in funzione delle munizioni usate    \*i valori indicati si riferiscono alla versione standard

**Con riserva di modifiche tecniche!**

DATI TECNICI	GLOCK 30	GLOCK 31	GLOCK 31C	GLOCK 32	GLOCK 32C	GLOCK 33
Calibro	.45 Auto	.357	.357	.357	.357	.357
Lunghezza (carrello)	172 mm	186 mm	186 mm	174 mm	174 mm	160 mm
Altezza con caricatore	121 mm (113 mm)	138 mm	138 mm	127 mm	127 mm	106 mm
Larghezza	32,5 mm	30 mm	30 mm	30 mm	30 mm	30 mm
Lunghezza linea di mira	151 mm	165 mm	171 mm	153 mm	159 mm	144 mm
Lunghezza canna	96 mm	114 mm	114 mm	102 mm	102 mm	88 mm
Profilo canna: rigatura de- strosa - numero delle righe	8	6	6	6	6	6
Capacità caricatore standard	10 (9)	15	15	13	13	9
Peso senza caricatore	680 g	660 g	655 g	610 g	605 g	560 g
- caricatore vuoto standard	71 g	78 g	78 g	70 g	70 g	60 g
- opzionale	68 g	-	-	-	-	-
- caricatore pieno standard	~280 g (255 g)	~280 g	~280 g	~245 g	~245 g	~195 g
Velocità dei proiettili alla bocca ( $v_0$ )*	~240 m/s	~435 m/s	~420 m/s	~420 m/s	~390 m/s	~405 m/s
Energia dei proiettili alla bocca ( $E_0$ )*	~430 J	~765 J	~715 J	~715 J	~615 J	~665 J
Corsa dei grilletto	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm
Peso dello scatto	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg
* in funzione delle munizioni usate    *i valori indicati si riferiscono alla versione standard <b>Con riserva di modifiche tecniche!</b>						

<b>GLOCK 34</b>	<b>GLOCK 35</b>	<b>GLOCK 36</b>	<b>GLOCK 37</b>	<b>GLOCK 38</b>	<b>GLOCK 39</b>	<b>DATI TECNICI</b>
9x19	9x19 9x21	.45 Auto	.45 G.A.P.	.45 G.A.P.	.45 G.A.P.	Calibro
207 mm	207 mm	172 mm	186 mm	174 mm	160 mm	Lunghezza (carrello)
138 mm	138 mm	121 mm	140 mm	127 mm	106 mm	Altezza con caricatore
30 mm	30 mm	28,5 mm	30 mm	30 mm	30 mm	Larghezza
192 mm	192 mm	157 mm	165 mm	153 mm	144 mm	Lunghezza linea di mira
135 mm	135 mm	96 mm	114 mm	102 mm	88 mm	Lunghezza canna
6	6	8	8	8	8	Profilo canna: rigatura de- storsora - numero delle righe
17	15	6	10	8	6	Capacità caricatore standard
650 g	695 g	570 g	735 g	685 g	548 g	Peso senza caricatore
78 g	78 g	68 g	76 g	66 g	55 g	- caricatore vuoto standard
81 g	-	-	-	-	-	- opzionale
~280 g	~325 g	~195 g	270 g	~220 g	~170 g	- caricatore pieno standard
~370 m/s	~310 m/s	~240 m/s	~290 m/s	~280 m/s	~260 m/s	Velocità dei proiettile alla bocca ( $v_0$ )*
~550 J	~560 J	~430 J	~550 J	~500 J	~445 J	Energia dei proiettile alla bocca ( $E_0$ )*
~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	~12,5 mm	Corsa dei grilletto
~2,0 kg	~2,0 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	~2,5 kg	Peso dello scatto
* in funzione delle munizioni usate    *i valori indicati si riferiscono alla versione standard <b>Con riserva di modifiche tecniche!</b>						

## DOTAZIONE STANDARD

- Valigetta (custodia con chiusura ermetica per trasporto e per conservazione dell'arma, con possibilità di chiusura con chiave).
- Caricatore di riserva
- Scovolino di pulizia con porta stoppino integrato
- Spazzolino
- Supporto di carica



## **FUNZIONAMENTO DELL'ARMA**

1. Condizioni dell'arma: carica, ossia con una cartuccia in canna, percussore (5) parzialmente premuto e bloccato, grilletto (26) in posizione anteriore avanzata. Per avviare il processo di sparo, la sicura integrata nel grilletto deve essere azionata contemporaneamente con il dito che lo preme, consentendo in tal modo un azionamento completo.
2. Premendo il grilletto fino al punto di pressione (circa 5 mm), l'arma è sbloccata, vale a dire che l'asta del grilletto si trova dietro alla rampa della sicura, la sicura del percussore è sollevata e il percussore è sotto tensione. Quando il grilletto viene ulteriormente premuto e arretra totalmente (azionamento completo del grilletto) l'asta del grilletto libera il percussore per mezzo del connettore (24). Quando parte il colpo, il carrello (1) viene spinto all'indietro. Dopo una corsa di ritorno di circa 3mm scatta il dispositivo di sbloccaggio tra canna (2) e carrello (1), la canna si orienta, attraverso il blocco chiusura meccanismo grilletto (22), verso il basso e viene mantenuta in questa posizione. Il carrello ritorna automaticamente nella sua posizione finale. Durante questa corsa di ritorno, la cartuccia viene spinta fuori dalla canna dall'estrattore (11) e viene quindi espulsa verso destra e in alto dall'espulsore (23). La rampa presente sulla parte interna del carrello aziona il disconnettere che libera la barra di trasmissione del grilletto. Questo provoca l'innalzamento della barra di trasmissione attraverso la molla dello scatto ed il suo riposizionamento davanti al controcane.
3. La molla di recupero spinge ora il carrello in avanti.  
In tal modo:
  - la barra di trasmissione è spinta sopra la rampa di sicurezza attraverso il percussore
  - la sicura del percussore viene attivata
  - il percussore viene parzialmente messo in tensione
  - una cartuccia viene estratta dal caricatore
  - la canna viene bloccata con il carrello.

L'arma è nuovamente pronta a far fuoco ed il sistema di sicurezza è attivato. Dopo aver sparato l'ultimo colpo, il carrello rimane nella posizione posteriore, bloccato dalla leva di arresto del carrello, in posizione aperta (27).

## ELENCO DEI COMPONENTI DELLE PISTOLE GLOCK

1	Carrello	18	Molla arreste del caricatore
2	Canna	19	Arresto del caricatore
3	Molla di recupero completa	20	Molla fermo carrello
4	Manca, incorporato nel 3	21	Fermo carrello
5	Percussore	22	Blocco chiusura meccanismo grilletto
6	Boccola percussore	23	Carcassa meccanismo grilletto
7	Molla percussore	24	Connettore
8	Boccola molla percussore	25	Molla grilletto
9	Sicura percussore	26	Grilletto con barra di trasmissione
10	Molla sicura percussore	27	Leva arresto carrello
11	Estrattore	28	Perno grilletto
12	Perno bloccaggio estrattore	29	Perno carcassa grilletto
13	Molla perno bloccaggio estrattore	30	Elevatore
14	Terminale bloccaggio estrattore	31	Molla del caricatore
15	Piastra blocco percussore	32	Base del caricatore
16	Tacca di mira	32a	Piastrina del caricatore
16a/b	Mirino / Vite	33	Corpo del caricatore
17	Castello	34	Perno chiusura canna

I numeri di particolare dei suddetti componenti si riferiscono al disegno esploso, vedere pagine 15/16.

Nota: nel 1991 è stata apportata una modifica al gruppo molla/asta di recupero per facilitarne la manutenzione e pertanto viene ora fornito come **molla di recupero completa**, che **non** deve essere smontata! Le molle di recupero e le relative guide precedentemente fornite possono naturalmente essere utilizzate senza problemi.

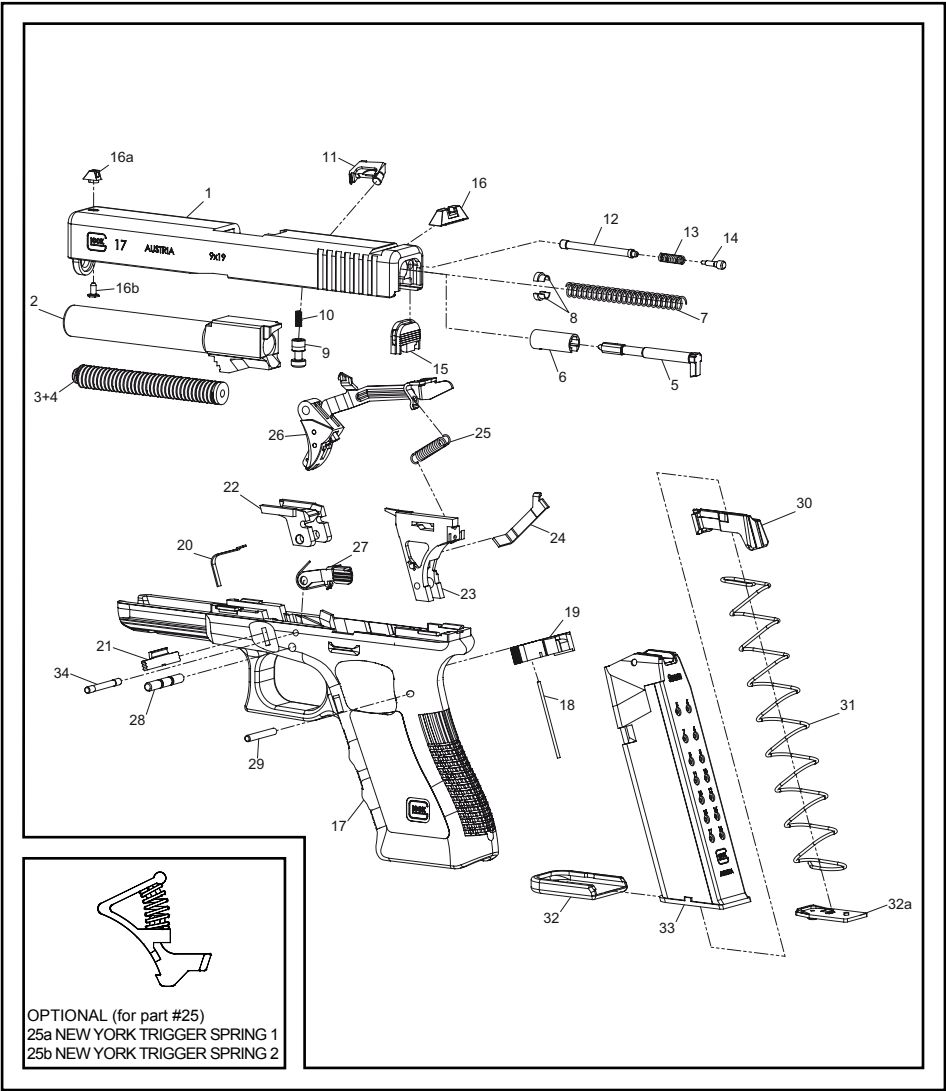
## DISEGNO ESPLOSO (GLOCK 17)

Avvertenza: I diversi modelli di pistole GLOCK sono costituiti da componenti identici/simili. Questi componenti identici/simili svolgono le stesse funzioni così come rappresentate nel disegno esploso qui a fianco (modello GLOCK 17).

Componenti non compatibili con la pistola GLOCK 17:

GLOCK 17C	GLOCK17L/34	GLOCK 19/19C	GLOCK20/20C
Nos. 1, 2	Nos. 1, 2 19, 24	Nos. 1, 2, 3, 17, 20, 22, 26, 31, 33	Nos. 1, 2, 3, 5, 11, 12, 14, 17, 19, 23, 26, 27, 30, 32, 32a, 33
<b>GLOCK 21/21C</b>		<b>GLOCK 22/22C</b>	
Nos. 1, 2, 3, 5, 9, 11, 12, 14, 17, 19, 23, 26, 27, 30, 31, 32, 32a, 33		Nos. 1, 2, 5, 11, 14, 23, 27, 30, 31, 32a, 33	
<b>GLOCK 23/23C</b>		<b>GLOCK 24/24C/35</b>	
Nos. 1, 2, 3, 5, 11, 14, 17, 20, 22, 23, 26, 30, 31, 32a, 33		Nos. 1, 2, 5, 11, 14, 19, 23, 24, 30, 31, 32a, 33	
<b>GLOCK 25</b>		<b>GLOCK 26</b>	
Nos. 1, 2, 3, 17, 20, 22, 26, 30, 31, 32a, 33		Nos. 1, 2, 3, 17, 20, 22, 26, 31, 33	
<b>GLOCK 27</b>		<b>GLOCK 28</b>	
Nos. 1, 2, 3, 5, 11, 14, 17, 20, 22, 23, 26, 30, 31, 32a, 33		Nos. 1, 2, 3, 11, 17, 20, 22, 26, 30, 31, 32a, 33	
<b>GLOCK 29</b>		<b>GLOCK 30</b>	
Nos. 1, 2, 3, 5, 11, 12, 14, 17, 19, 20, 22, 23, 26, 27, 30, 31, 32, 32a, 33		Nos. 1, 2, 3, 5, 9, 11, 12, 14, 17, 19, 20, 22, 23, 26, 27, 30, 31, 32, 32a, 33	
<b>GLOCK31/31C</b>		<b>GLOCK 32/32C</b>	
Nos. 1, 2, 5, 11, 14, 23, 30, 31, 32a, 33		Nos. 1, 2, 3, 5, 11, 14, 17, 19, 20, 22, 23, 26, 30, 31, 32a, 33	
<b>GLOCK 33</b>		<b>GLOCK 36</b>	
Nos. 1, 2, 3, 5, 11, 14, 17, 20, 22, 23, 26, 30, 31, 32a, 33		Nos. 1, 2, 3, 5, 9, 11, 12, 14, 17, 19, 20, 21, 22, 23, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 32a, 33, 34	
<b>GLOCK 37</b>		<b>GLOCK 38</b>	
Nos. 1, 2, 5, 9, 11, 14, 23, 26, 27, 30, 31, 32a, 33		Nos. 1, 2, 3, 5, 9, 11, 14, 17, 20, 22, 23, 26, 27, 30, 31, 32a, 33	
<b>GLOCK 39</b>			
Nos. 1, 2, 3, 5, 9, 11, 14, 17, 20, 22, 23, 26, 27, 30, 31, 32a, 33			

DISEGNO ESPLOSO (GLOCK 17)





## DISPOSITIVI DI SICUREZZA

L'arma **non** è dotata di alcun elemento di sicurezza esterno da azionare separatamente. Tutti i processi per attivare e disattivare le sicure si svolgono automaticamente.

### 1. SICURA DEL GRILLETTO

Questa è integrata nel grilletto (26) sotto forma di una piccola levetta che bloccata, e in condizione di riposo, blocca la corsa del grilletto verso la parte posteriore. Se l'arma cade a terra o se il grilletto viene premuto lateralmente, non può partire nessun colpo. Questa sicura può essere rilasciata solamente premendo il grilletto con il dito. Questa situazione offre la massima prontezza di sparo combinata con la **massima sicurezza per il tiratore**.

### 2. SICURA DEL PERCUSSORE

Il percussore è bloccato da una sicura a forma di boccola elastica (9) montata nell'alloggiamento del percussore stesso. Questa sicura viene rilasciata solo quando il grilletto viene premuto normalmente.

### 3. FUNZIONAMENTO DELLA SICURA DELLA CARCASSA DEL MECCANISMO GRILLETTO

Il percussore (5) sposta sotto l'azione della boccola della molla del percussore (7) l'asta sulla rampa della sicura. In questa posizione non vi è alcuna possibilità di liberare il percussore.

## ELEMENTI DI PUNTAMENTO

Questi consistono in una tacca di mira (16) e in un mirino (16a) nei quali sono inseriti degli elementi di contrasto di colore bianco. La tacca di mira fissa (Fig. 1) può essere regolata spostandola orizzontalmente (20 - 40cm\* su 25m) ed in altezza per sostituzione dei pezzi (4 differenti altezze disponibili, 20 - 30cm\* su 25m). La tacca di mira regolabile (Fig.2) può essere regolata in altezza (circa 20cm\* su 25m) ed in deriva (circa 35cm\* su 25m) mediante un cacciavite.

\*dipende dal modello

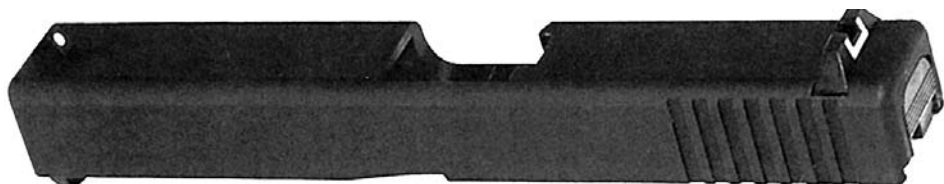


Fig. 1

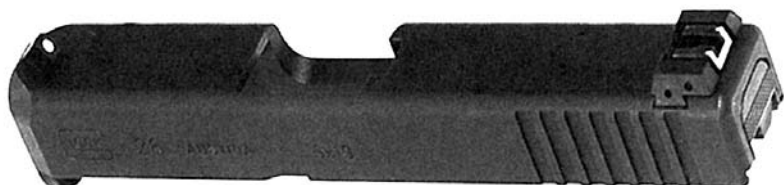


Fig. 2

## CARICAMENTO E TIRO

1. Il caricatore viene riempito spingendo ciascuna cartuccia nel caricatore dalla parte frontale, con la base della cartuccia premuta in basso, in opposizione alla molla del caricatore. Se viene utilizzato lo speedloader in dotazione, collocare il caricatore su una superficie solida (tavolo) ed inserire dall'alto lo speedloader. Tenere fermo lo speedloader con una mano, premendo con il pollice sulla parte superiore dello stesso. Premere verso il basso lo speedloader contrastando la molla del caricatore e, mantenendolo premuto, inserire una cartuccia. Mentre la cartuccia viene premuta leggermente con il pollice e l'indice verso il basso (nel caricatore), spostare lo speedloader totalmente verso l'alto. La cartuccia si inserisce nel caricatore. Ripetere l'operazione per il caricamento delle cartucce successive.
2. Introdurre o inserire il caricatore nell'impugnatura dell'arma fino a quando questo è completamente innestato.
3. Con la mano libera arretrare il carrello e rilasciarlo. **Il dito della mano, usato per sparare, si trova all'esterno appoggiato sul castello.** L'arma è bloccata e pronta per sparare.
4. Dopo che è stata sparata l'ultima cartuccia, il carrello rimane aperto. Togliere il caricatore vuoto dall'arma premendo il pulsante di sgancio (19). Inserire un nuovo caricatore e quindi spingere la leva arresto carrello verso il basso (27) (ved. foto 2), oppure fare scorrere leggermente all'indietro il carrello e lasciarlo avanzare. Le sicure dell'arma sono attivate e questa è pronta per sparare.



Foto 1

## **SCARICAMENTO**

1. Estrarre il caricatore (ved. foto 1)
2. Retrarre il carrello (1) per espellere la cartuccia che si trova nella canna (2).
3. Controllare che non vi siano altre cartucce nella canna.
4. Fare slittare il carrello in avanti e premere il grilletto in modo che questo rimanga in posizione aperta.

Tutti e 4 i passi devono essere tassativamente effettuati ogni qualvolta si deve scaricare la pistola.



Foto 2

## **SMONTAGGIO E RIMONTAGGIO**

1. Per la normale pulizia dell'arma è sufficiente smontare i suoi COMPONENTI PRINCIPALI
  - carrello (1)
  - canna (2)
  - molla di recupero completa (3)
  - castello (17)
  - caricatore
2. Per la cura e la pulizia dell'arma, si consiglia di utilizzare il set di pulizia fornito come accessorio unitamente a dei panni detergenti reperibili in commercio ed a grassi od oli speciali per armi.
3. Scaricamento
  - Estrarre il cariatore (ved. foto 1).
  - Arretrare il carrello (1) per espellere la cartuccia presente nella canna (2).
  - Controllare che non vi siano altre cartucce in canna.
  - Far avanzare il carrello e premere il grilletto in modo da disarmare il percussore.

#### 4. Estrazione del carrello (ved. foto 3)

- Afferrare la pistola con la mano sinistra o destra in modo che quattro dita poggino sopra il carrello e il pollice si trovi sul lato posteriore del castello.
- Far retrarre il carrello (1) di circa 3mm usando le dita.
- Premere verso il basso il fermo carrello (21) con il pollice e l'indice dell'altra mano.
- Spingere il carrello in avanti fino quando risulta separata dal castello. Se il carrello viene retratto troppo (più di 3mm), il grilletto si arma. Il carrello non può più essere estratto dal castello (17). Non agire con forza. È necessario premere prima completamente indietro il grilletto per disarmare il percussore.

Foto 3



## 5. Smontaggio della canna (ved. foto 4)

- Premere in avanti con il pollice la molla di recupero completa (3) e sollevarla.
- Estrarre la molla di recupero completa dal carrello (ved. foto 4)
- Afferrare la canna sul punto di bloccaggio, spingerla leggermente in avanti, sollevarla e tirarla indietro verso l'alto, fuori dal carrello. Prima di procedere ulteriormente allo smontaggio del carrello e del castello, fare riferimento alle avvertenze sulla sicurezza ed alle condizioni di garanzia. Per il rimontaggio delle pistole GLOCK, procedere in senso inverso. Accertarsi, prima del rimontaggio, che l'estremità posteriore della guida della molla di recupero poggia nella prevista apertura a semi-luna, situata sulla faccia anteriore del piede della canna.

Foto 4



## **AVVERTENZE DI SICUREZZA E CONDIZIONI DI GARANZIA**

1. Se l'arma viene smontata dall'acquirente o da terzi senza rispettare strettamente le avvertenze riportate nelle presenti istruzioni per l'uso e se in tale occasione l'arma viene danneggiata o insorgono dei problemi di funzionamento a seguito di maneggio non conforme o di un montaggio incompleto che causano un non corretto funzionamento dei dispositivi di sicurezza, l'acquirente perde qualsiasi diritto della garanzia per qualsiasi danneggiamento a cose o persone.
2. Qualsiasi modifica della struttura di base dell'arma comporta automaticamente la perdita della garanzia. Qualsiasi modifica dei dispositivi di sicurezza e l'utilizzo di una arma così modificata sono severamente proibiti per motivi di sicurezza.
3. Le seguenti modifiche dell'arma non sono ammesse in quanto possono comportare il danneggiamento dell'arma stessa:
  - quando l'arma è scarica, il grilletto (26) non deve essere portato manualmente nella posizione di armamento ed azionato. Il grilletto deve essere solamente spinto nella sua posizione anteriore spingendo indietro il carrello (1) (circa 15 mm o più).
  - Se, con carrello estratto, il grilletto (26) viene portato inavvertitamente nella posizione di armamento, questo può essere azionato solamente se, contemporaneamente, l'asta del grilletto viene spinta in avanti.
  - Se il carrello è stato rimosso, è proibito fare scorrere in avanti il percussore (5) con la mano, perché in tal caso si potrebbe verificare un danneggiamento della sicura del percussore (9).
  - Non asportare la piastra di copertura (15) ed il relativo inserto in acciaio.
4. Il costruttore non si accolla responsabilità di alcun genere in caso di utilizzo di munizioni difettose, ricaricate o non rispondenti alle norme CIP e SAAMI e nel caso non vengano rispettate strettamente le avvertenze riportate in queste istruzioni per l'uso.



## CONTROLLO DEI DISPOSITIVI DI SICUREZZA

I seguenti controlli dei dispositivi di sicurezza devono essere effettuati ad intervalli regolari, ad esempio prima e dopo l'uso della pistola:

### a) Controllo della sicura del grilletto:

- Estrarre il caricatore dall'impugnatura ed accertarsi che non vi siano cartucce in canna. Successivamente è possibile premere il grilletto.
- Spostare quindi nuovamente il grilletto in posizione avanzata azionando ripetutamente il carrello. La sicura del grilletto deve chiaramente innestarsi (sporgere).
- Premere lateralmente od obliquamente il grilletto ed accertarsi che questo rimanga bloccato dalla sicura.
- **Se la sicura non si innesta o non blocca il grilletto, questa è difettosa e l'arma non deve essere né caricata né ulteriormente utilizzata prima di aver contattato il Servizio Tecnico autorizzato o la GLOCK Ges.m.b.H:**

### b) Controllo della sicura del percussore:

- Smontare l'arma come descritto a pag. 21 delle Istruzioni per l'uso ed estrarre la molla di recupero e la canna dal carrello.
- Mantenere il carrello in posizione verticale con l'apertura verso il basso e premere sulla sicura del percussore. Il percussore deve muoversi liberamente e fuoriuscire visibilmente dal foro.
- Tenere premuta la sicura del percussore e scuotere il carrello. Si dovrebbe udire chiaramente il movimento del percussore (rumore tipico GLOCK).
- Mantenere il carrello in posizione orizzontale e arretrare il percussore di circa 5mm. Tentare quindi di spingere in direzione del vivo di volata la testa del percussore. **La testa del percussore non deve in alcun caso fuoriuscire dal foro stesso. In caso contrario è necessario sostituire il percussore la relativa sicura.**

## LUBRIFICAZIONE

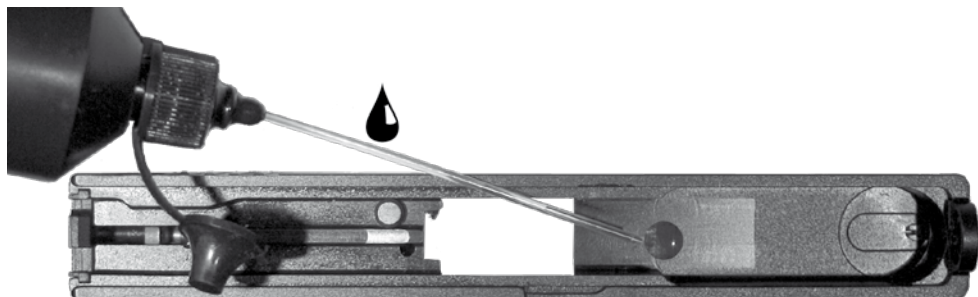


Non lubrificare la sede del percussore.



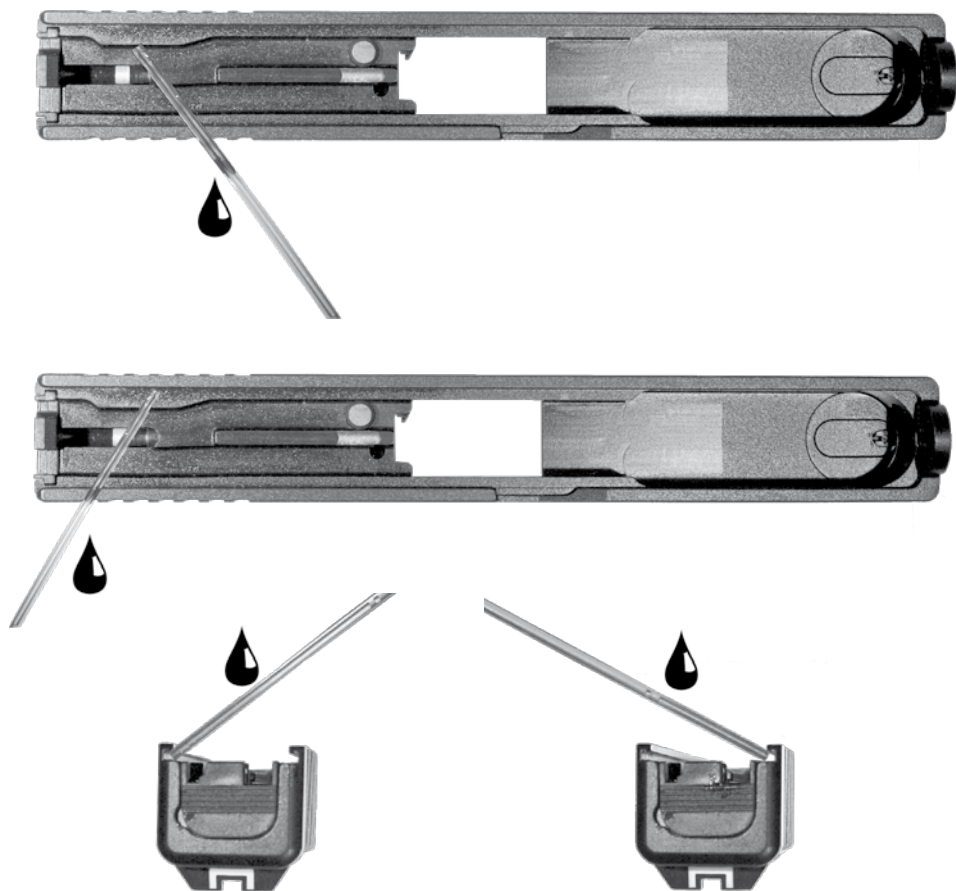
## LUBRIFICAZIONE

Assicurarsi di lubrificare solo le parti indicate  
Solo una goccia per parte!



## LUBRIFICAZIONE

Assicurarsi di lubrificare solo le parti indicate  
Solo una goccia per parte!



## LUBRIFICAZIONE

Assicurarsi di lubrificare solo le parti indicate  
Solo una goccia per parte!



## LUBRIFICAZIONE

Assicurarsi di lubrificare solo le parti indicate  
Solo una goccia per parte!





**GLOCK®**  
**PERFECTION**

GLOCK 17, 17C, 22, 22C, 31, 31C, 37



GLOCK 20, 20C, 21, 21C



GLOCK 19, 19C, 23, 23C, 25, 32,  
32C, 38



GLOCK 26, 27, 28, 33, 39



GLOCK 29, 30



GLOCK 36



GLOCK 34, 35

**Glock Ges.m.b.H.**

P. O. Box 9

A-2232 Deutsch-Wagram, Austria

Tel: (43) 2247-90300-0

Fax: (43) 2247-90300-312

**Glock, Inc.**

6000 Highlands Parkway

Smyrna, GA 30082 USA

Tel: (770) 432-1202

Fax: (770) 433-8719

**Glock América S. A.**

Plaza Independencia 831

Oficina N° 802

C. P. 11100 Montevideo, Uruguay

Tel: (598-2) 9022227,9022228

Fax: (598-2) 9022230

**Glock (H. K.) Ltd.**

Unit 3102, China Merchants Tower

Shun Tak Centre

168-200 Connaught Road Central, Hong Kong

Tel: (852) 2375-3858

Fax: (852) 2654-7089

**Glock Middle East FZE**

P. O. Box 54260

Dubai

United Arab Emirates

Tel.: (971) 4299 5779

Fax: (971) 4299 4442